

II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

NARIADENIE RADY (EÚ) 2016/458

z 30. marca 2016,

ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2016/72, pokiaľ ide o určité rybolovné možnosti

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 43 ods. 3,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Nariadením Rady (EÚ) 2016/72 ⁽¹⁾ sa na rok 2016 stanovujú rybolovné možnosti pre určité populácie rýb a skupiny populácií rýb uplatniteľné vo vodách Únie a v prípade plavidiel Únie aj v určitých vodách nepatriacich Únii.
- (2) Nariadenie (EÚ) 2016/72 stanovuje celkový povolený výlov (TAC) piesočníc na nulovej úrovni. Piesočnice sú krátkožijúci druh a vedecké odporúčania bývajú k dispozícii až od 22. februára, pričom rybolov sa začína v apríli. Obmedzenia výlovu pre tento druh by sa preto mali zmeniť v súlade s vedeckým odporúčaním Medzinárodnej rady pre výskum mora (ICES). Podľa ICES je monitorovanie v reálnom čase z vedeckého hľadiska vhodné na stanovenie hojnosti piesočníc v oblasti hospodárenia 1 a jeho výsledky by sa mohli použiť na prehodnotenie vedeckých odporúčaní a na stanovenie TAC počas roka. Vyžaduje si to však dostatočné údaje (úlovky a odber biologických vzoriek). Obmedzenia výlovu piesočníc v oblasti hospodárenia 1 by sa teda mali stanoviť na úrovni, ktorá umožňuje zhromaždenie dostatočných údajov o hojnosti populácie.
- (3) Podľa vedeckého odporúčania ICES by sa mali znížiť úlovky raje svetloškrvnitej ulovenej v divíziách ICES VIIId a VIIe – k a úlovky raje krátkochvostej v podoblasti ICES IV. V dôsledku uvedeného by sa mali vypracovať miestne riadiace opatrenia na obmedzenie výlovu a podporiť vývoj lepšieho poskytovania vedeckých informácií. Podľa odporúčania ICES by sa mal výlov raje svetloškrvnitej v divíziách VIII f a VIIg obmedziť na maximálne 188 ton. Preto je vhodné upraviť príslušné tabuľky rybolovných možností, ktoré umožňujú takýto výlov a vylodenia, a zodpovedajúcim spôsobom prispôsobiť aj ustanovenia o nahlasovaní.
- (4) Podľa vedeckého odporúčania ICES by sa mal celkový výlov stavridy a súvisiace vedľajšie úlovky vo vodách Únie divízií ICES IIa a IVa; podoblasti VI, divízií VIIa – c, VIIe – k, VIIId, VIIIb, VIIIc a VIIIe; vo vodách Únie a v medzinárodných vodách oblasti Vb a v medzinárodných vodách podoblastí XII a XIV stanoviť na 108 868 ton. Preto je vhodné opraviť pôvodný TAC v tabuľke rybolovných možností s cieľom umožniť zvýšenú úroveň výlovu zodpovedajúcu vedeckému odporúchaniu ICES.
- (5) V prílohe IB k nariadeniu (EÚ) 2016/72 sa stanovuje, že tabuľka rybolovných možností pre vedľajšie úlovky vo vodách Grónska by sa mala opraviť, aby sa umožnilo náležité nahlasovanie týchto vedľajších úlovkov.

⁽¹⁾ Nariadenie Rady (EÚ) 2016/72 z 22. januára 2016, ktorým sa na rok 2016 stanovujú rybolovné možnosti pre určité populácie rýb a skupiny populácií rýb uplatniteľné vo vodách Únie a v prípade rybárskych plavidiel Únie aj v určitých vodách nepatriacich Únii a ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2015/104 (Ú. v. EÚ L 22, 28.1.2016, s. 1).

- (6) Na základe konzultácií s Nórskom, by sa malo Nórsku prideliť 25 000 ton tresky belasej výmenou za tresku polárnu a tresku jednoškrvnú, mieňa veľkého a iné druhy.
- (7) Kvóty na tresku škrvnitú v podoblasti ICES I a divízii Ib stanovené v prílohe IB k nariadeniu (EÚ) 2016/72 by sa mali opraviť vzhľadom na rozdelenie kvót stanovené v rozhodnutí Rady 87/277/EHS⁽¹⁾.
- (8) V prípade vedľajších úlovkov hoplosteta oranžového v poddivízii SEAFO B1 treba do prílohy IF k nariadeniu (EÚ) 2016/72 zahrnúť označovací kód.
- (9) Regionálna organizácia pre riadenie rybárstva v južnom Tichom oceáne (SPRFMO) určila v roku 2016 na svojom štvrtom výročnom zasadnutí TAC pre stavridu *Trachurus murphyi*. Toto opatrenie by sa malo implementovať do práva Únie.
- (10) V dodatku I k prílohe IIa k nariadeniu (EÚ) 2016/72 by sa mala opraviť chyba, pokiaľ ide o maximálne povolené rybolovné úsilie v kilowattdňoch pre Holandsko v Severnom mori, ktoré sa týka regulovaného výstroja BT1.
- (11) V prílohe VIII k nariadeniu (EÚ) 2016/72 treba určiť počet oprávnení na rybolov, ktoré sa majú udeliť Venezuele pre plavidlá, ktoré lovia ryby čeľade *Lutjanidae* vo vodách Francúzskej Guyany, ako aj maximálny počet plavidiel, ktoré sa tam môžu kedykoľvek nachádzať.
- (12) Obmedzenia výlovu stanovené v nariadení (EÚ) 2016/72 sa uplatňujú od 1. januára 2016. Ustanovenia tohto nariadenia týkajúce sa obmedzení výlovu by sa preto mali tiež uplatňovať od uvedeného dátumu. Takýmto spätným uplatňovaním nie sú dotknuté zásady právnej istoty a ochrany oprávnených očakávaní, keďže dotknuté rybolovné možnosti ešte neboli vyčerpané.
- (13) Nariadenie (EÚ) 2016/72 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

V nariadení (EÚ) 2016/72 sa prílohy IA, IB, IF, IJ a VIII menia v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 1. januára 2016.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 30. marca 2016

Za Radu
predseda
A.G. KOENDERS

⁽¹⁾ Rozhodnutie Rady 87/277/EHS z 18. mája 1987 o pridelení možností lovu tresky v oblasti Špicbergov a Medvedieho ostrova a v divízii 3M, definovaných v Dohode o NAFO (Ú. v. ES L 135, 23.5.1987, s. 29).

PRÍLOHA

1. Príloha IA k nariadeniu (EÚ) 2016/72 sa mení takto:

a) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa piesočníc vo vodách Únie zón Ila, IIIa a IV sa nahrádza takto:

„Druh:	Piesočnice <i>Ammodytes</i> spp.	Zóna:	vody Únie zón Ila, IIIa a IV ⁽¹⁾
Dánsko	82 273 ⁽²⁾		
Spojené kráľovstvo	1 799 ⁽²⁾		
Nemecko	126 ⁽²⁾		
Švédsko	3 021 ⁽²⁾		
Únia	87 219		
TAC	87 219		

Analytický TAC

Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96.

Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96.

⁽¹⁾ Okrem vôd do šiestich námorných míľ od základných línií Spojeného kráľovstva pri ostrovoch Shetlandy, Fair a Foula.

⁽²⁾ Bez toho, aby bola dotknutá povinnosť vyložiť úlovky, možno maximálne do 2 % kvóty (OT1/*2A3A4) započítavať úlovky limandy európskej, tresky merlang a makrely atlantickej, ak tieto úlovky a vedľajšie úlovky druhov započítavaných podľa článku 15 ods. 8 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013 celkovo nepresahujú 9 % tejto kvóty na lov piesočníc.

Osobitná podmienka: v rámci uvedených kvót nemôžu úlovky v týchto oblastiach hospodárenia s piesočnicami vymedzených v prílohe IID prekročiť tieto množstvá:

Zóna: vody Únie oblastí hospodárenia s piesočnicami							
	1	2	3	4	5	6	7
	(SAN/ 234_1)	(SAN/ 234_2)	(SAN/ 234_3)	(SAN/ 234_4)	(SAN/ 234_5)	(SAN/ 234_6)	(SAN/ 234_7)
Dánsko	12 263	4 717	59 428	5 659	0	206	0
Spojené kráľovstvo	268	103	1 299	124	0	5	0
Nemecko	19	7	91	9	0	0	0
Švédsko	450	173	2 182	208	0	8	0
Únia	13 000	5 000	63 000	6 000	0	219	0
Spolu	13 000	5 000	63 000	6 000	0	219	0 ⁴

- b) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa tresky belasej vo vodách Únie a medzinárodných vodách zón I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII a XIV sa nahrádza takto:

„Druh:	treska belasá <i>Micromesistius poutassou</i>	Zóna:	vody Únie a medzinárodné vody zón I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII a XIV (WHB/1X14)
Dánsko	31 704 ⁽³⁾		
Nemecko	12 327 ⁽³⁾		
Španielsko	26 878 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Francúzsko	22 063 ⁽³⁾		
Írsko	24 550 ⁽³⁾		
Holandsko	38 659 ⁽³⁾		
Portugalsko	2 497 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Švédsko	7 842 ⁽³⁾		
Spojené kráľovstvo	41 137 ⁽³⁾		
Únia	207 657 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Nórsko	75 000		
Faerské ostrovy	9 000		
TAC	Neuplatňuje sa		Analytický TAC

⁽¹⁾ Osobitná podmienka: v rámci kvót Únie vo vodách Únie a medzinárodných vodách zón I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, VIIIe, XII a XIV (WHB/*NZJM1) a v zónach VIIIc, IX a X; vo vodách Únie oblasti CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2) možno vyloviť nasledujúce množstvo v nórskej hospodárskej zóne alebo v rybolovnej zóne okolo ostrova Jan Mayen: 149 506

⁽²⁾ Túto kvótu možno previesť do zón VIIIc, IX a X, vôd Únie oblasti CECAF 34.1.1. Takýto prevod je však potrebné vopred nahlásiť Komisii.

⁽³⁾ Osobitná podmienka: v rámci celkového množstva 21 500 ton, ku ktorému má Únia prístup, môžu členské štáty vyloviť maximálne tento percentuálny podiel svojich kvót vo faerských vodách (WHB/*05-F): 9,2 %.

- c) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa mieňa veľkého v nórske vodách zóny IV sa nahrádza takto:

„Druh:	mieň veľký <i>Molva molva</i>	Zóna:	nórske vody zóny IV (LIN/04-N.)
Belgicko	9		
Dánsko	1 164		
Nemecko	33		
Francúzsko	13		
Holandsko	2		
Spojené kráľovstvo	104		
Únia	1 325		
TAC	Neuplatňuje sa		Analytický TAC Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96. Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96.“

d) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa „iných druhov“ v nórske vodách zóny IV sa nahrádza takto:

„Druh:	Iné druhy	Zóna:	nórske vody zóny IV (OTH/04-N.)
Belgicko	46		
Dánsko	4 250		
Nemecko	479		
Francúzsko	197		
Holandsko	340		
Švédsko	Neuplatňuje sa (¹)		
Spojené kráľovstvo	3 188		
Únia	8 500 (²)		
TAC	Neuplatňuje sa		Preventívny TAC

(¹) Kvóta pre „iné druhy“, ktorú Nórsko tradične prideluje Švédsku.

(²) Vráťane bližšie neuvedených druhov rybolovu. Výnimky sú možné po príslušných konzultáciách.“

e) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa rajotvarých vo vodách Únie zón IIa a IV sa nahrádza takto:

„Druh:	Rajotvaré Rajiformes	Zóna:	vody Únie zón IIa a IV (SRX/2AC4-C)
Belgicko	221 (¹) (²) (³)		
Dánsko	9 (¹) (²) (³)		
Nemecko	11 (¹) (²) (³)		
Francúzsko	35 (¹) (²) (³)		
Holandsko	188 (¹) (²) (³)		
Spojené kráľovstvo	849 (¹) (²) (³)		
Únia	1 313 (¹) (³)		
TAC	1 313 (³)		Preventívny TAC

(¹) Úlovky raje krátkochvostej (*Raja brachyura*) vo vodách Únie zóny IV (RJH/04-C.), raje kukučej (*Leucoraja naevus*) (RJN/2AC4-C), raje trnitej (*Raja clavata*) (RJC/2AC4-C) a raje firkanej (*Raja montagui*) (RJM/2AC4-C) sa nahlasujú osobitne.

(²) Kvóta na vedľajší úlovok. Tieto druhy nesmú predstavovať viac ako 25 % živej hmotnosti úlovku ponechaného na palube počas jedného rybárskeho výjazdu. Táto podmienka sa uplatňuje iba na plavidlá s celkovou dĺžkou viac ako 15 m. Toto ustanovenie sa neuplatňuje na úlovky, na ktoré sa vzťahuje povinnosť vyloďiť ich podľa článku 15 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013.

(³) Neuplatňuje sa na raju krátkochvostú (*Raja brachyura*) vo vodách Únie zóny IIa a na raju svetloškvornitú (*Raja microocellata*) vo vodách Únie zón IIa a IV. Pri náhodnom ulovení sa tento druh nesmie zraniť. Jedince sa ihneď pustia na slobodu. Rybárov treba nabádať, aby vyvíjali a používali techniky a výstroj na uľahčenie rýchleho a bezpečného vypúšťania týchto druhov.“

- f) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa rajotvarých vo vodách Únie zón VIa, VIb, VIIa – c a VIIe – k sa nahrádza takto:

„Druh:	Rajotvaré <i>Rajiformes</i>	Zóna:	vody Únie zón VIa, VIb, VIIa – c a VIIe – k (SRX/67AKXD)
Belgicko	725	(¹) (²) (³) (⁴)	
Estónsko	4	(¹) (²) (³) (⁴)	
Francúzsko	3 255	(¹) (²) (³) (⁴)	
Nemecko	10	(¹) (²) (³) (⁴)	
Írsko	1 048	(¹) (²) (³) (⁴)	
Litva	17	(¹) (²) (³) (⁴)	
Holandsko	3	(¹) (²) (³) (⁴)	
Portugalsko	18	(¹) (²) (³) (⁴)	
Španielsko	876	(¹) (²) (³) (⁴)	
Spojené kráľovstvo	2 076	(¹) (²) (³) (⁴)	
Únia	8 032	(¹) (²) (³) (⁴)	
TAC	8 032	(³) (⁴)	

Preventívny TAC

Uplatňuje sa článok 12 ods. 1 tohto nariadenia.

- (¹) Úlovky raje kukučej (*Leucoraja naevus*) (RJN/67AKXD), raje trnítej (*Raja clavata*) (RJC/67AKXD), raje krátkochvostej (*Raja brachyura*) (RJH/67AKXD), raje ffrkanej (*Raja montagui*) (RJM/67AKXD), raje pieskovej (*Raja circularis*) (RJI/67AKXD) a raje šagrénovej (*Raja fullonica*) (RJF/67AKXD) sa nahlasujú osobitne.
- (²) Osobitná podmienka: z toho do 5 % možno vyloviť vo vodách Únie zóny VIId (SRX/*07D.) bez toho, aby boli dotknuté zákazy stanovené v článkoch 13 a 46 tohto nariadenia pre oblasti v nich uvedené. Úlovky raje kukučej (*Leucoraja naevus*) (RJN/*07D.), raje trnítej (*Raja clavata*) (RJC/*07D.), raje krátkochvostej (*Raja brachyura*) (RJH/*07D.), raje ffrkanej (*Raja montagui*) (RJM/*07D.), raje pieskovej (*Raja circularis*) (RJI/*07D.) a raje šagrénovej (*Raja fullonica*) (RJF/*07D.) sa nahlasujú osobitne. Táto osobitná podmienka sa neuplatňuje na raju svetloškrvnitú (*Raja microocellata*) a raju vlnkovanú (*Raja undulata*).
- (³) Neuplatňuje sa na raju svetloškrvnitú (*Raja microocellata*) vo vodách Únie zón VIIf a VIIfg. Pri náhodnom ulovení sa tento druh nesmie zraniť. Jedince sa ihneď pustia na slobodu. Rybárov treba nabádať, aby vyvíjali a používali techniky a výstroj na uľahčenie rýchleho a bezpečného vypúšťania týchto druhov. V rámci uvedených kvót nemôžu úlovky raje svetloškrvnitej vo vodách Únie zón VIIf a VIIfg (RJE/7FG.) prekročiť tieto množstvá:

Druh:	raja svetloškrvnitá <i>Raja microocellata</i>	Zóna:	vody Únie zón VIIf a VIIfg (RJE/7FG.)
Belgicko	17		
Estónsko	0		
Francúzsko	76		
Nemecko	0		
Írsko	25		
Litva	0		
Holandsko	0		
Portugalsko	0		
Španielsko	21		
Spojené kráľovstvo	49		
Únia	188		
TAC	188		

Preventívny TAC

Osobitná podmienka: z toho do 5 % možno vyloviť vo vodách Únie zóny VIId a nahlásiť pod týmto kódom: (RJE/*07D.). Touto osobitnou podmienkou nie sú dotknuté zákazy stanovené v článkoch 13 a 46 tohto nariadenia pre oblasti v nich uvedené.

- (4) Neuplatňuje sa na raju vlnkovanú (*Raja undulata*). Tento druh nesmie byť cieľovým druhom v oblastiach, na ktoré sa vzťahuje tento TAC. V prípadoch, keď sa na raju vlnkovanú nevzťahuje povinnosť vylodiť úlovky, možno vedľajšie úlovky tohto druhu v oblasti VIIe vylodovať iba celé alebo vypitvané a pod podmienkou, že nepredstavujú viac ako 40 kilogramov živej hmotnosti na jeden rybársky výjazd. Úlovky nesmú prekročiť kvóty uvedené v tabuľke nižšie. Týmto nie sú dotknuté zákazy stanovené v článkoch 13 a 46 tohto nariadenia pre oblasti v nich uvedené. Vedľajšie úlovky raje vlnkovanej sa nahlasujú osobitne pod týmto kódom: (RJU/67AKXD). V rámci uvedených kvót nemôžu úlovky raje vlnkovanej prekročiť tieto množstvá:

Druh:	raja vlnkovaná <i>Raja undulata</i>	Zóna:	vody Únie zóny VIIe (RJU/67AKXD)
Belgicko	9		
Estónsko	0		
Francúzsko	41		
Nemecko	0		
Írsko	13		
Litva	0		
Holandsko	0		
Portugalsko	0		
Španielsko	11		
Spojené kráľovstvo	26		
Únia	100		
TAC	100		

Preventívny TAC

Osobitná podmienka: z toho do 5 % možno vylodiť vo vodách Únie zóny VIIId a nahlásiť pod týmto kódom: (RJU/*07D.). Touto osobitnou podmienkou nie sú dotknuté zákazy stanovené v článkoch 13 a 46 tohto nariadenia pre oblasti v nich uvedené.“

g) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa rajotvarých vo vodách Únie zóny VIII sa nahrádza takto:

„Druh:	Rajotvaré <i>Rajiformes</i>	Zóna:	vody Únie zóny VIII (SRX/07D.)
Belgicko	87 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Francúzsko	729 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Holandsko	5 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Spojené kráľovstvo	145 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Únia	966 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
TAC	966 ⁽³⁾		Preventívny TAC

⁽¹⁾ Úlovky raje kukučej (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), raje trnítej (*Raja clavata*) (RJC/07D.), raje krátkochvostej (*Raja brachyura*) (RJH/07D.), raje frkanej (*Raja montagui*) (RJM/07D.) a raje svetloškvritej (*Raja microcellata*) (RJE/07D.) sa nahlasujú osobitne.

⁽²⁾ Osobitná podmienka: z toho do 5 % možno vyloviť vo vodách Únie zón VIa, VIb, VIIa – c a VIIe – k (SRX/*67AKD). Úlovky raje kukučej (*Leucoraja naevus*) (RJN/*67AKD), raje trnítej (*Raja clavata*) (RJC/*67AKD), raje krátkochvostej (*Raja brachyura*) (RJH/*67AKD) a raje frkanej (*Raja montagui*) (RJM/*67AKD) sa nahlasujú osobitne. Táto osobitná podmienka sa neuplatňuje na raju svetloškvritú (*Raja microcellata*) a raju vlnkovanú (*Raja undulata*).

⁽³⁾ Neuplatňuje sa na raju vlnkovanú (*Raja undulata*). Tento druh nesmie byť cieľovým druhom v oblastiach, na ktoré sa vzťahuje tento TAC. V prípadoch, keď sa na raju vlnkovanú nevzťahuje povinnosť vyložiť úlovky, možno vedľajšie úlovky tohto druhu v zóne, na ktorú sa vzťahuje tento TAC, vyloďovať iba celé alebo vypitvané a pod podmienkou, že nepredstavujú viac ako 40 kilogramov živej hmotnosti na jeden rybársky výjazd. Úlovky nesmú prekročiť kvóty uvedené v tabuľke nižšie. Týmto nie sú dotknuté zákazy stanovené v článkoch 13 a 46 tohto nariadenia pre oblasti v nich uvedené. Vedľajšie úlovky raje vlnkovej sa nahlasujú osobitne pod týmto kódom: (RJU/07D.). V rámci uvedených kvót nemôžu úlovky raje vlnkovej prekročiť tieto množstvá:

Druh:	raja vlnkovaná <i>Raja undulata</i>	Zóna:	vody Únie zóny VIII (RJU/07D.)
Belgicko	1		
Francúzsko	9		
Holandsko	0		
Spojené kráľovstvo	2		
Únia	12		
TAC	12		Preventívny TAC

Osobitná podmienka: z toho do 5 % možno vyloviť vo vodách Únie zóny VIII a nahlásiť pod týmto kódom: (RJU/*67AKD). Touto osobitnou podmienkou nie sú dotknuté zákazy stanovené v článkoch 13 a 46 tohto nariadenia pre oblasti v nich uvedené.“

- h) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa stavríd a súvisiacich vedľajších úlovkov vo vodách Únie zón IIa, IVa; VI, VIIa – c, VIIe – k, VIIIa, VIIIb, VIIIc a VIIIe; vo vodách Únie a medzinárodných vodách zóny Vb; a v medzinárodných vodách zón XII a XIV sa nahrádza takto:

„Druh:	stavridy a súvisiace vedľajšie úlovky <i>Trachurus</i> spp.	Zóna:	vody Únie zón IIa, IVa; VI, VIIa – c, VIIe – k, VIIIa, VIIIb, VIIIc a VIIIe; vody Únie a medzinárodné vody zóny Vb; medzinárodné vody zón XII a XIV (JAX/2A-14)
Dánsko	10 629 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Nemecko	8 294 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Španielsko	11 312 ⁽³⁾ ⁽⁵⁾		
Francúzsko	4 269 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁵⁾		
Írsko	27 621 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Holandsko	33 276 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Portugalsko	1 090 ⁽³⁾ ⁽⁵⁾		
Švédsko	675 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Spojené kráľovstvo	10 002 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Únia	107 168		
Faerské ostrovy	1 700 ⁽⁴⁾		
TAC	108 868		Analytický TAC

⁽¹⁾ Osobitná podmienka: do 5 % množstva uloveného v rámci tejto kvóty vo vodách Únie zón IIa alebo IVa pred 30. júnom 2016 možno započítať ako množstvo ulovené v rámci kvóty pre vody Únie zón IVb, IVc a VIId (JAX/*4BC7D).

⁽²⁾ Osobitná podmienka: do 5 % tejto kvóty možno uloviť v zóne VIId (JAX/*07D.). Podľa tejto osobitnej podmienky a v súlade s poznámkou pod čiarou č. 3 sa vedľajšie úlovky rýb čeľade *Caproidae* a tresky merlang nahlasujú osobitne pod týmto kódom: (OTH/*07D.).

⁽³⁾ Bez toho, aby bola dotknutá povinnosť vyložiť úlovky, možno maximálne do 5 % kvóty (OTH/*2A-14) započítavať úlovky rýb čeľade *Caproidae*, tresky merlang a makrely atlantickej pod podmienkou, že tieto úlovky a vedľajšie úlovky týchto druhov započítavaných podľa článku 15 ods. 8 nariadenia (EÚ) č. 1380/2013 celkovo nepresahujú 9 % tejto kvóty na lov stavríd.

⁽⁴⁾ Obmedzené na zóny IVa, VIa (iba severne od 56°30' s. z. š.), VIIe, f, h.

⁽⁵⁾ Osobitná podmienka: do 50 % tejto kvóty možno uloviť v zóne VIIIc (JAX/*08C2). Podľa tejto osobitnej podmienky a v súlade s poznámkou pod čiarou č. 3 sa vedľajšie úlovky rýb čeľade *Caproidae* a tresky merlang nahlasujú osobitne pod týmto kódom: (OTH/*08C2).“

2. Príloha IB k nariadeniu (EÚ) 2016/72 sa mení takto:

a) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa tresky škvrnitej v nórske vodách zón I a II sa nahrádza takto:

„Druh:	treska škvrnitá <i>Gadus morhua</i>	Zóna:	nórske vody zón I a II (COD/1N2AB.)
Nemecko	2 405		
Grécko	298		
Španielsko	2 682		
Írsko	298		
Francúzsko	2 207		
Portugalsko	2 682		
Spojené kráľovstvo	9 328		
Únia	19 900		
TAC	Neuplatňuje sa		Analytický TAC Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96. Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96.“

b) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa tresky škvrnitej v zónach I a IIb sa nahrádza takto:

„Druh:	treska škvrnitá <i>Gadus morhua</i>	Zóna:	I a IIb (COD/1/2B.)
Nemecko	6 593 ⁽³⁾		
Španielsko	13 192 ⁽³⁾		
Francúzsko	3 122 ⁽³⁾		
Poľsko	2 728 ⁽³⁾		
Portugalsko	2 643 ⁽³⁾		
Spojené kráľovstvo	4 403 ⁽³⁾		
Iné členské štáty	495 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Únia	33 176 ⁽²⁾		
TAC	Neuplatňuje sa		Analytický TAC Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96. Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96.“

(1) Okrem Nemecka, Španielska, Francúzska, Poľska, Portugalska a Spojeného kráľovstva.

(2) Podiel populácií tresky škvrnitej dostupný pre Úniu v zóne Špicbergy a Medvedí ostrov a súvisiace vedľajšie úlovky tresky jednoškrvnnej sa pridelujú bez toho, aby boli dotknuté práva a povinnosti vyplývajúce z Parížskej dohody z roku 1920.

(3) Vedľajšie úlovky tresky jednoškrvnnej môžu predstavovať až 14 % na záťah. Množstvo vedľajších úlovkov tresky jednoškrvnnej predstavuje dodatočné množstvo ku kvóte na tresku škvrnitú.“

c) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa tresky jednoškrvnnej v nórske vodách zón I a II sa nahrádza takto:

„Druh:	treska jednoškrvná <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zóna:	nórske vody zón I a II (HAD/1N2AB.)
Nemecko	267		
Francúzsko	160		
Spojené kráľovstvo	820		
Únia	1 247		
TAC	Neuplatňuje sa	Analytický TAC Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96. Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96.“	

d) tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa iných druhov (vedľajšie úlovky) v grónskych vodách sa nahrádza takto:

„Druh:	Vedľajšie úlovky ⁽¹⁾	Zóna:	grónske vody (B-C/GRL)
Únia	1 126		
TAC	Neuplatňuje sa	Preventívny TAC Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96. Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96.“	

⁽¹⁾ Vedľajšie úlovky dlhochvostov rodu *Macrourus* (*Macrourus* spp.) sa nahlasujú v súlade s nasledujúcimi tabuľkami rybolovných možností: dlhochvosty rodu *Macrourus* v grónskych vodách zón V a XIV (GRV/514GRN) a dlhochvosty rodu *Macrourus* v grónskych vodách zóny NAFO 1 (GRV/N1GRN).“

3. V prílohe IF k nariadeniu (EÚ) 2016/72 sa tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa hoplosteta oranžového v poddivízii SEAFO B1 nahrádza takto:

„Druh:	hoplostet oranžový <i>Hoplostethus atlanticus</i>	Zóna:	poddivízia SEAFO B1 ⁽¹⁾ (ORY/F47NAM)
TAC	0 ⁽²⁾	Preventívny TAC	

⁽¹⁾ Na účely tejto prílohy je oblasť otvorená pre rybolov vymedzená:

- svojou západnou hranicou na 0° v. z. d.,
- svojou severnou hranicou na 20° j. z. š.,
- svojou južnou hranicou na 28° j. z. š. a
- východnou hranicou vonkajšieho okraja namíbijskej VHZ.

⁽²⁾ S výnimkou povolených vedľajších úlovkov v množstve 4 ton (ORY/*F47NA).“

4. V prílohe IJ k nariadeniu (EÚ) 2016/72 sa tabuľka rybolovných možností týkajúcich sa stavridy *Trachurus murphyi* v oblasti dohovoru SPRFMO nahrádza takto:

„Druh:	stavrida <i>Trachurus murphyi</i> <i>Trachurus murphyi</i>	Zóna:	oblasť dohovoru SPRFMO (CJM/SPRFMO)
Nemecko	7 067,15		
Holandsko	7 660,06		
Litva	4 917,5		
Poľsko	8 455,29		
Únia	28 100		
TAC	Neuplatňuje sa		Analytický TAC Neuplatňuje sa článok 3 nariadenia (ES) č. 847/96. Neuplatňuje sa článok 4 nariadenia (ES) č. 847/96.“

5. V dodatku 1 k prílohe IIA k nariadeniu (EÚ) 2016/72 písmene b) sa maximálne povolené rybolovné úsilie v kilowattdňoch pre Holandsko týkajúce sa regulovaného výstroja BT1 nahrádza takto: „999 808“.

6. Príloha VIII k nariadeniu (EÚ) 2016/72 sa nahrádza takto:

„PRÍLOHA VIII

OBMEDZENIA POČTU OPRÁVNENÍ NA RYBOLOV PRE PLAVIDLÁ TRETÍCH KRAJÍN LOVIACE VO VODÁCH ÚNIE

Vlajkový štát	Rybolov	Počet oprávnení na rybolov	Maximálny počet plavidiel prítomných v akomkoľvek čase
Nórsko	sleď atlantický, severne od 62° 00' s. z. š.	stanoví sa	stanoví sa
Faerské ostrovy	makrela atlantická, VIa (severne od 56° 30' s. z. š.), IIa, IVa (severne od 59° s. z. š.) stavridy, IV, VIa (severne od 56° 30' s. z. š.), VIIe, VIIf, VIIh	14	14
	sleď atlantický, severne od 62° 00' s. z. š.	20	stanoví sa
	sleď atlantický, IIIa	4	4
	priemyselný lov tresky koruškovitej, IV, VIa (severne od 56° 30' s. z. š.) (vrátane nezamedziteľných vedľajších úlovkov tresky belasej)	14	14
	mieň veľký a mieň lemovaný	20	10

Vlajkový štát	Rybolov	Počet oprávnení na rybolov	Maximálny počet plavidiel prítomných v akomkoľvek čase
	treska belasá, II, IVa, V, VIa (severne od 56° 30' s. z. š.), VIb, VII (západne od 12° 00' z. z. d.)	20	20
	mieň modrý	16	16
Venezuela ⁽¹⁾	ryby čeľade <i>Lutjanidae</i> (vody Francúzskej Guyany)	45	45

(¹) Na vydanie uvedených oprávnení na rybolov sa musí preukázať, že medzi vlastníkom plavidla žiadajúcim o oprávnenie na rybolov a spracovateľským podnikom nachádzajúcim sa v departmáne Francúzska Guyana existuje platná zmluva a že v tejto zmluve je zahrnutý záväzok vylodiť najmenej 75 % celkového úlovku rýb čeľade *Lutjanidae* z dotknutého plavidla v uvedenom departmáne, aby sa mohol spracovať v danom spracovateľskom podniku. Takúto zmluvu musia schváliť francúzske orgány, čím sa zaisťujú, že bude v súlade so skutočnou kapacitou zmluvného spracovateľského podniku, ako aj s cieľmi hospodárskeho rozvoja Francúzskej Guyany. Kópia riadne schválenej zmluvy sa pripojí k žiadosti o oprávnenie na rybolov. V prípade, že francúzske orgány zmluvu neschvália, informujú o tom dotknutú stranu a Komisiu a uvedú dôvody neschválenia.“